Once And For All Time Proof Surfaces Evacuation Was Not Military Necessity

By BILL HOSOKAWA

Okay, you're sick and tired of reading all that rehashed stuff about the evacuation, and why don't we talk of something else? Bear with me, friend. Just a little while.

Dr. Roger Daniels, now a professor at the State University of New York at Fredonia and undoubtedly the leading researcher on the Evacuation, has just published a slim paperback book titled "The Decision to Relocate the Japanese Americans" (J.B. Lippincott Co., $3.25). It is a book that every Nisei and Sansei and Yonsei — and all their friends — ought to read.

Daniels has delved deep into the national archives and uncovered a series of documents that give the lie to the U.S. government's contention that the Evacuation was a matter of military necessity. Purely and simply, an entire people was victimized by the misdirected zeal of men in power or eager for power, and the inability of other men who were in position to stop the zealots, to put principle above expediency.

Daniels has come up with letters, official documents and — shades of the Watergate tapes — verbatim transcripts of telephone conferences involving people like Gen. John L. DeWitt, Provost Marshal General Allen W. Gullion, Col. Karl R. Bendetsen and others critically involved in the Evacuation decision.

So far as I know, this is the first time these records have been made public.

They reveal General Gullion as the ambitious military man, eager to crack down on the Japanese Americans and expand his authority at the expense of civilian officials.

They reveal civilians like Attorney General Francis Biddle within reach of greatness, then buckling at the last moment under pressure and failing to uphold the rights of Nisei citizens. In one memorable scene, according to Gullion, then confronted by his superiors, denying he had taken a stand.

Cont. on Page 2

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXIX — 50 FRIDAY, JUNE 27, 1975 Toronto, Ont.

Waste Not. Want Not Jpn. Solving Energy Shortage

TOKYO. — Japan, the industrialized nation most vulnerable to world energy shortages because of its high consumption and heavy dependence on oil, has launched a massive program to recycle waste material.

It has:

- Conducted successful tests to recover oil from waste plastics.
- Developed the world's first technique to manufacture synthetic timber and is producing 200 tons a month by mixing waste plastics with chips, and
- Manufactured gravel suitable for construction use by pelletizing a mixture of waste paper and metal.

It had also set in motion the long-term "Sunshine Program" designed to lead by the year 2000 to the practical exploitation of solar and geothermal heat, synthetic gas, hydrogen and other energy sources.

A Japanese government project to classify municipal refuse is under way. Researchers estimate that as much as 95 per cent of the country's 90,000 tons per day of municipal refuse can be classified as containing glass and sand, paper, or plastics and metals.

When the systems are put into practical use, it is expected to revolutionalize present municipal refuse disposal systems and provide vast quantities of reclaimable material.

Tokyo's ultra-modern Tamagawa Waste Disposal Plant as an anti-pollution measure discharge no smoke, odour, noise or dust. As a bonus to nearby residents hot water generated through refuse burning at the plant is used for air conditioning as a resident centre and to heat a swimming pool.

Japan has been stepping up its efforts to promote resources conservation and waste material recycling since the oil crisis of 1973. It depends on imports for more than 95 per cent of its oil and much of its raw materials. Between 1960 and 1973 Japan's energy requirements increased an average of 12 per cent annually, or more than twice the world expansion rate.

Faced with these realities, the Japanese government established a "Headquarters for the National Campaign to Save Natural Resources and Energy."

In the private sector, the Japan Resources Technical Institute has concluded an agreement with the National Centre for Resources Technical Institute of the United States to exchange information on municipal refuse disposal and resources reutilization.

Japan led the world when it recovered 6.6 million tons or almost 40 per cent of its used paper in 1974.

Other annual volumes of waste materials that Japan is attempting to deal with include more than two million tons of plastic, 2.7 million cars, 390,000 tons of electric home appliances, 570,000 tons of car tires, 1.1 million kiloliters of oil, 4.5 million tons of cast metal sludge and 40 million tons of waste steel.

Junko Applauds China Claim

KATMANDU, Nepal. — The first woman to climb Mt. Everest said recently she now believes China's claim that a team of nine Chinese climbers have now scaled the world's highest peak.

"I believe the Chinese claim and it is a wonderful mountaineering feat," Mrs. Junko Tabei said, explaining that she never saw the Chinese because she could only see about 300 feet down the Everest summit on the Tibetan (north) side.

The Japanese housewife said she doubted the New China News Agency report that nine members of the Chinese expedition, including a Tibetan woman, had all made it to the summit at the same time from the north face because she thought the feat impossible.

Hayakawa Not Irked By CIA File

SAN FRANCISCO. — Dr. S. I. Hayakawa, president of San Francisco State College during the antiwar protests of the late 1960s, says having his name on CIA files doesn't bother him.

"I'm not alarmed about my name being there," said the semanticist, who helped quell disturbances on campus through a hardline approach.

He said he could understand how the CIA could get involved in watching campus activities if there were collaboration between dissident American and foreign students on demonstrations.

"I'm not at all surprised that my name was in their files," added the Canada-born Hayakawa who retired as president of the college last year. "That's their job."

A report on CIA activities recently said Hayakawa was one of 12,000 to 16,000 persons which the CIA kept a file on, to assess risks posed to CIA offices, recruiters, agents and contractors by upcoming demonstrations and other dissident activity."

Honda Has Best Gas Mileage

ONTARIO, Calif. — The Honda CVCC with its stratified-charge engine had the best gasoline mileage in a petroleum company's economy test.

The small four-cylinder car with a five-speed transmission yielded 282 miles per gallon in urban driving conditions, with mileage increasing to 33.6 in suburban driving and to 34.0 under simulated interstate conditions.

In last fall's tests the best mileage was by a Honda Civic CVCC with a four-speed transmission with 33.0 mpg in suburban conditions.

Top Player In Japan Makes $90,000 . . .

Japanese Hockey Team Wants Toronto Sansei NHL Draftee

By DICK KAEGEL

TORONTO. — Dan Tsubouchi has been drafted by the Pittsburgh Penguins of NHL and the Calgary Cowboys. Now a Japanese team is interested in the St. Louis University right wing.

Tsubouchi will fly to Japan soon for an interview with representatives of a team sponsored by a large company. Fans of the Bilikens needn't worry, however.

"I'll be back next year — that's for sure," said the Japanese Canadian who has been named St. Louis U. captain for the 1975-76 season. Tsubouchi will be a junior next season.

Tsubouchi, in Toronto, said he hasn't heard from the Penguins, who claimed him recently in the National Hockey League draft. The Calgary club made him its fifth choice in the "secret" World Hockey Association draft and the Cowboys are content to let Tsubouchi get another season of college experience.

"I was disappointed I wasn't drafted higher in the NHL," Tsubouchi said. He had 14 goals and 22 assists in the Billikens' 40 games as a sophomore.

Tsubouchi explained each Japanese team is allowed two "exports" on its roster. The players divide their time between working for the sponsoring firm and hockey.

"I was talking to one guy who plays over there and he's making $90,000 a year," Tsubouchi said. "He is the highest-paid player in Japan."

Tsubouchi said he views the visit to Japan primarily as a job interview that might provide an opportunity in the future. There also is the possibility of playing on the Japanese National team, he said.

"Japanese are small people and I think that's why they contacted me," Tsubouchi said. "I'm big — almost 5-11 and 200 pounds."

St. Louis U. has cleared Tsubouchi's trip with the National Collegiate Athletic Association

Billikens coach Bill Selman said he believes that Brian O'Connel, the goaltender selected in the tenth round by the Atlanta Flames, will join Tsubouchi in returning to the campus next season. O'Connel will be a sophomore.

U.S. Sansei Is Baton Champion

CARSON, Florida. — A 10 year-old Southern California Sansei girl traveled to Florida and twirled her baton to first place in the 1975 Juvenile National Majorette Championship held last month (May 24, 25, 26).

Alyson Mizuno, a fifth grader in the Special Program for Giften Children at the Annalee Elementary School in Carson, captured one of the three major national division titles as she edged out 50 competitors in her class.

She garnered the Grand Winner's spot in the first Juvenile National Majorette Championship which in the future only the top five of every state competition will be eligible to compete. This year's meet was open to all entrants between 7 and 10 years of age.

Cathy Fujimi, a Sansei from Glendale, won the 1975 Senior Grand National title earlier this year.

Wrigley Gum Made In Japan

TOKYO. — Wrigley and Co. of the U.S. is studying the possibility of manufacturing chewing gum in Japan in cooperation with Meiji Seika Kaisha Ltd., a confectionary maker, said. Wrigley has been importing and marketing the parent firm's products here since 1973.

Metropolitan Opera Goes On Jpn. TV For Enjoyment Of Public

TOKYO. — During the Metropolitan Opera's current tour of Japan, there is plenty of drama off stage as well as on. One example is how the Met's telecast of "La Traviata" which took place recently won its right to life.

To boost the Met's position here and give the people at large an opportunity to see at least a partial Met performance of an opera, Asuko Hillyer, a dynamic beauty who initiated the idea for the Met tour and concluded negotiations for it was promoting an hour's telecast of a shortened "Traviata." She had everyone convinced except the Met orchestra.

NHK, the educational station here, who would carry the show, together with soprano Joan Sutherland, tenor John Alexander, baritone Cornell MacNeil and others, were to donate their services. The chorus, too, agreed, but the orchestra voted for simply taping Act 1, not the whole opera from which excerpts could be taken.

NHK turned the idea down as they said a third of an opera would not do. People would be confused. The Japanese company believed this plan would not work.

Yet, Mrs. Hillyer, daughter of Heizo Tatsumura, owner of the famous silk company that bears his name, did not give up. Mrs. Hillyer, born in Tokyo, comes from a distinguished old Japanese family but she is a dramatic opposite to the traditional female who shrinks from asserting herself in face of male opposition.

After many conversations with individual members of the orchestra, which subsequently resulted in extended conversations among themselves, they finally agreed to hear as a body Mrs. Hillyer give her side of the case.

She was aided by the head of the Japanese union and Kinzo Sato, general manager of Chubu Nippon Broadcasting, who is paying the bill, in cooperation with Japan Air Lines to bring the Met.

The meeting took place immediately preceding a performance of "La Boheme," June 5 with Adriana Maliponte, Mary Costa and Luciano Pavarotti.

The project was close to Mrs. Hillyer's heart and she was the only speaker fluent in both Japanese and English. She spoke so forcefully and passionately that her emotions took over and at the end she burst into tears. Sato and the Japanese union man cried, too.

After this, during the first intermission, the orchestra voted to reconsider. Second intermission, they voted overwhelming to cooperate.

Results: recently at 10 p.m. an intelligently cut version of Verdi's "La Traviata" was performed. The hour-long show featured statesque Miss Sutherland singing beautifully as Violetta; John Alexander giving her good support as Alfredo; and Cornell MacNeil singing vibrantly with his full, rich baritone, as the elder Germont.

"This is the Met's gift to Japan," said Mrs. Hillyer, "and I'm thrilled that all went so well." Richard Bonynge conducted.

It is no secret that the main reason for the telecast was to give a last gasp spurt to ticket sales which have been uneven from the beginning.

"Carmen" has done the best with many sold-out houses. "Travista" has been second best with "La Boheme" running third despite the prime attractions of tenors Luciano Pavarotti and Franco Corelli.

Too high ticket prices (top price is more that $50, the low is around $24) have kept many from attending. Furthermore, the lack of attention in the press is puzzling and problematical.

Review of the Met's opening "Travista," May 29, for example appeared for the first time in the Japan Times, June 8.

For Best Results

Use New Canadian Ads

Hosokawa. . .

(Cont. from Page One)

They reveal Bendetsen to be correct when he denies, as he has on several occasions, that he was the "most industrious advocate" of mass evacuation, a charge made by Stetson Conn, the Army"s official historian. Bendetsen is revealed in these documents as some-Guillon. Biddle flatly refused to let the Justice Department have anything to do with evacuation of citizens. And John McCloy, representing Secretary of War Henry Stimson, was moved to retort that if it came down to a question of the safety of the country and the Constitution, "why the Constitution is just a scrap of paper to me."

They reveal General DeWitt as a frightened, vacillating incompetent, forceful with his subordinates but indecisive when faced by his superiors. He went outside channels to urge evacuation, a thing even less admirable — a brown-noser, toadying and bowing and scraping to the brass.

DeWitt-Bendetsen

Here is an excerpt from a telephone conversation:

DeWitt: (He talked about evacuating first the Japanese Americans, and then German aliens.)

Bendetsen: Second, the Germans. Yes, sir.

DeWitt: The third group, the Italians.

Bendetsen: Yes, sir. Now to what extent do we have your permission to use that?

DeWitt: You can use it any you want to, at your own discretion.

Bendetsen: (Raises question of a phased evacuation.)

DeWitt: No, I think they all ought to go at once.

Bendetsen: I think so, too, sir. I don't think they should have an opportunity of notice to do their worst while they are waiting.

DeWitt: I"ll tell you, Bendetsen, they wont get out till the 24th now.

Bendetsen: Yes, sir; that's too long as it is.

DeWitt: (Explains he has written to governors and commanding officers to be on guard.)

Bendetsen: Very good. Very good, sir.

DeWitt: Because I think it's going to be a dangerous period.

Bendetsen: Oh yes, sir.

Political motives

Daniels, research shows generals checking with politicians about evacuation decisions even as they were protesting that it was a military necessity to clear the West Coast of Japanese Americans. The unanswered question is why politicians had to be consulted about military problems.

During this time Nisei spokesmen, almost without exception, were saying they would accept Evacuation as their patriotic duty if it were a military necessity, but they also expressed doubt as to whether military necessity was really involved. Mike Masaoka, speaking for JACL before the Tolan Committee, declared:

"If in the judgment of military and federal authorities, evacuation of Japanese residents from the West Coast is a primary step toward assuring the safety of this nation, we will have no hesitation in complying with the necessities implicit in that judgment. But if, on the other hand, such evacuation is primarily a measure whose surface urgency cloaks the desires of political or other pressure groups who want us to leave merely for motives of self-interest, we feel that we have every right to protest. . ."

Daniels' report shows that DeWitt meanwhile, was sneering: "There are going to be a lot of Japs who are going to say, 'Oh yes, we want to go, we're good Americans and we want to do everything you say,' but those are the fellows I suspect the most."

And Bendetsen on the other end of the telephone line hurridly agreed: "Definetely. The ones who are giving you only lip service are the ones always to be suspected.

DeWitt: That's the idea. . .

Only after a third of a century is this kind of information coming out. How would we have reacted if all this was known to us in the dark spring of 1942?

The New Canadian

A member of Ethnic Press Association of Ontario
Second Class mail
No. D-0366

PUBLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY

T. UMEZUKI Publisher
K. C. TSUMURA English Section Editor
KEN MORI Japanese Section Editor

SUBSCRIPTION
$9.00 for Six Months
$14.00 for a Year

479 QUEEN ST. WEST
Toronto, Ont, M5V-2A9
366-5005

CLASSIFIED

Help Wanted

EXPERIENCED sewing machine operators wanted for sewing blouses at home. Apply in person, Better Blouses Co., 460 Richmond St. W., First Floor (Toronto).

Rooms To Let

FURNISHED rooms. Refined businessman gentleman. Single room in owner's home. No other roomers. Home privileges. Box 10, The New Canadian.

SANDOWN MARKET

221 Kennedy Road, Scarboro
Tel 261-7040 Free Delivery
ORDERS FOR OBENO ACCEPTED
OPEN SEVEN DAYS WEEK

BOOKS OF INTEREST TO JAPANESE CANADIANS

THE JAPANESE AND THE JEWS
BY ISAIAH BEN-DASAN
$7.50 POSTAGE INCLUDED

A CHOICE OF DREAMS
By JOY KOGAWA
$3.25 POSTAGE INCLUDED

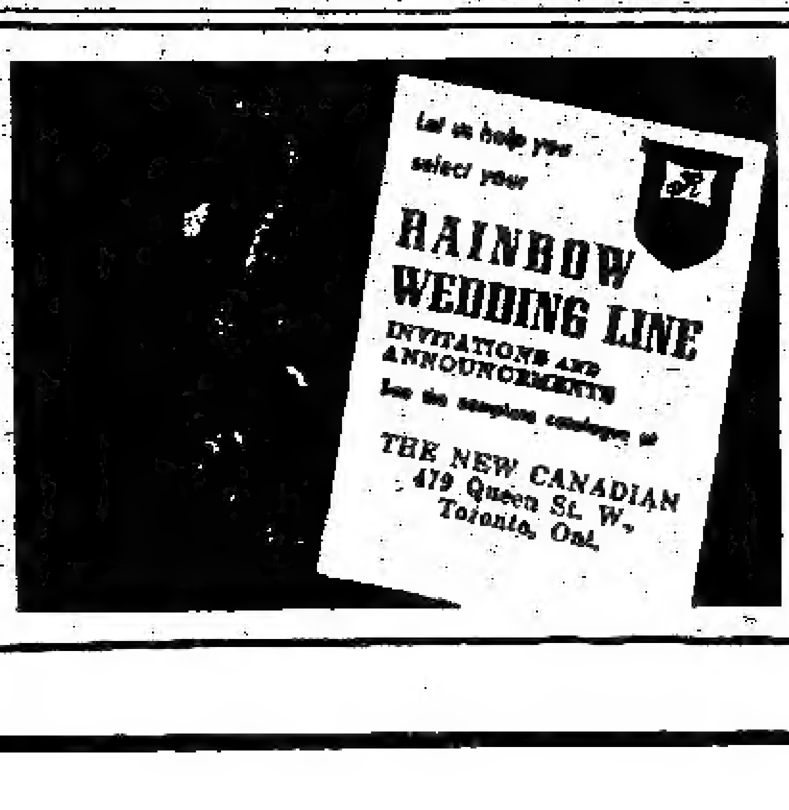
"EXODUS OF JAPANESE"
By Janice Paton
A Pictorial narrative of The Japanese Canadian Evacuation during World War II.
$2.00 postage included

STELLA ITO'S "SUKIYAKI"
Over 60 favorite recipes'
$1.65 postage included

A CHILD IN PRISON CAMP
By SHIZUYE TAKASHIMA
$8.00 POSTAGE INCLUDED

THE NEW CANADIAN PUBLISHER
479 Queen Street West, Toronto, Ont. M5V 2A9

KIMURA & CADSBY
LAW OFFICE
3601 Lawrence Ave. East
Scarborough, Ontario.
Telephone: 431-1500



In Toronto's West End
SHITO
Karate Dojo
76 Six Point Rd.
Off Islington Ave.
South of Bloor
PHONE 233-3478

Buy and Sell Your Home Through

TOM OMURA

MELL REAL ESTATE Ltd.
2008 Lawrence Ave. East
Scarboro, Ont.
757-5184

Bus: 961-5511 Res: 429-6206

ERNEST JOMORI

Chartered Accountant

Suite 408
130 BLOOR ST. W. TORONTO

CARD OF THANKS

We wish to express our gratitude to our many friends and relatives for their assistance, cards, Koden, floral tributes, and telegrams during our recent bereavement to our beloved mother, Hatsune Sakamoto.

Mr. & Mrs. Hisashi Matsuo (Kanaye, Connie)

Mr. & Mrs. Sigeo Matsumoto (Mitsuko, Mitzie)

Mr. & Mrs. Shigeto Shimoda (Suzuko, Lucy)

Mr. & Mrs. Russell Okano (Itsuko, Irene) of Wpg.

Mr. & Mrs. Frank Nikaido (Hiroye, Barbara)

Mr. & Mrs. Joe Takahashi (Takako, Deanna) of Toronto

ALL-WAY ROOFING LIMITED.

C.R.C.A. — MEMBER — O.R.C.A.

FLAT ROOFING — SHEET METAL WORK
SHINGLING — EAVESTROUGHING
ALCAN ALUMINUM — STELCO STEEL

SIDING DEALER

421-3374 — TORONTO — 291-1673.

METRO LIC. B-124 — NISEI OWNED.

"COVERING ONTARIO"

DUNDAS UNION STORE

OPEN SUNDAY

— 10 A.M. TO 6 P.M. —

173 DUNDAS STREET WEST, TORONTO
364-7692

ONE HOUR FREE PARKING FOR OUR CUSTOMERS. AT JOY LOY PARKING LOT. (SOUTH OF LICHEE GARDENS)

GROUP TOURS TO JAPAN

Plan your Fall and Winter vacations now!

We handle all Tours to the West Indies, Hawaii, Mexico and Florida, as well as Group Tours to Japan and Charters to London, Amsterdam and Frankfurt and other parts of Europe. Do give us a call for an efficient and courteous service!

K. Iwata Travel Service

Vancouver
254-5101
1115 East Hastings St.
Vancouver 6, B.C.

Toronto
869-1291
162 SPADINA AVE.

FURUYA

480 Dundas St. W.
Toronto 2B, Ont.

FURUYA TRADING
STORE 866-6451.

Remember the ICE SHAVING MACHINE in the good old BC days? Now you can enjoy "KOOri" at home with ICE-PET. The best way to beat the long summer heat.

For your cool summer dishes, may we suggest Harusame-Salad, tasty Soomen, Hiyamugi and Nama Soba? They are outstandingly cool.

TRAVEL SERVICE
363-0555

Now Back to "Sunny Days" Let's Go Out! !

* Now time to book for Trip to Japan and other places.

* Furuya Special tour to California one week July 20 — 27; still few seats left

* Last chance to book summer special flight to Japan July 9

Consult your travel plan with IATA Agent Furuya Travel Service

Former Students Of B.C. Days Meet Teacher

TORONTO. — The long awaited wish of former residents of New Westminister and Strawberry Hill was finally fulfilled when on Friday, June 6th, 1975, Nikko Gardens here in Toronto was the scene of a grand reunion dinner held in honour of Mrs. Kamegaya's visit to Toronto.

This was truly a nostalgia occasion for all concerned, as one observer aptly put it: "It is New Westminister all over again from Royal Avenue to Auckland Street, and the little brown school house yonder on Agnes Street, where Mrs. Kamegaya, affectionately known to us as "Onna no sensei" once spoke to us gentle words of wisdom with a radiant smile. That evening the same infectious smile, and the serene aura of "senseiness" was present as she greeted everyone and eagerly listened to their various pursuits during the intervening years. Sensei had not seen some of us for over thirty years and a lot of water had passed under the bridge since.

The evening's proceedings got well underway, as the capable M.C. Sam Baba called on Mrs. Sue Michibata to speak on behalf of the former students of New Westminister and Joe Miyazaki representing the Strawberry Hill pupils and friends, climaxed by the presentation of a gold wristwatch to Mrs. Kamegaya, by Misao Nishikawa, to mark this momentous day. She acknowledged and replied with words of appreciation and briefly spoke of her belated trip to Toronto. Only for a while did her voice falter as she reflected on the passing of her late husband Mr. Kamegaya and expressed her deep regret of the fact that he could not be present this day to share in her happiness.

Mrs. Kamegaya will be in Toronto for about ten days, and will be returning to her home in New Denver, B.C.

We hope that her stay in Toronto will be a pleasant and enjoyable one and that she will continue to pay us many return visits in the years to come.

We wish you well Mrs. Kamegaya and may you always be blessed with good health and a full and happy life!

JUNN KASHINO

CHARTERED ACCOUNTANT

2261 Lakeshore Blvd. W.
Toronto, Ont. M8V-1A6
Phone 252-3513

JAPANESE RESTAURANT
"MICHI"

459 Church St.
Phone 924-1865
328 Queen St. W.
Phone 863-9519
Toronto

Closed On Mondays

Dates And Doings

Free Summer Tour Of T. Campus

TORONTO. — Tours of the historic campus of the University of Toronto, in the heart of the city, are being offered free of charge from now through August. The motor tours, conducted by trained student guides, leave University College of King's College Circle week -days from 10:00 am to 3:00 pm hourly. Weekend tour may be arranged by advance booking and large groups may request guide service for their own vehicles.

Visitors ride in air-conditioned comfort through the 187-acre St. George Campus of Canada's largest university. One of three guides acts as chauffeur and commentator for the 45-minute tour, which is preceded by a 10-minute slide presentation outlining the history of the University since receiving its Royal Charter in 1827.

Smartly outfitted in bright yellow and royal blue, the multi-lingual student guides are Janet Tamo, Maureen Burko and Diana Janosik-Wronski. They'll tell you about the ghost of University College, the experimental ocean in the Zoology building and why the cannon in front of Hart House are jumpy — the engineering students frequently paint them pink, forcing the University to frequently repaint them the original black.

Torontonian and Tourist alike will discover interesting data about the buildings. The greenhouses which are part of the Botany building appear to be ordinary greenhouses, but in fact their foliage represents three climatic zones of the world: temperate, tropical and desert. Two totally pollution-free cars, Miss Purity I and Miss Purity II were built and are housed in the Mechanical Building. The John P. Robarts Library, one of the largest libraries in North America, is a modernistic concrete block building specifically designed to bear the weight of its 4 million books.

Chartered as King's College by King George IV in 1827, the University of Toronto assumed its present name in 1849. University of Toronto, a provincial university of Ontario, includes three autonomous federated universities, three affiliated theological colleges and a graduate school. There are five constituent colleges on the St. George campus while Erindale College and Scarborough College occupy separate campuses 20 miles west and east respectively.

The Campus Tours, one of U. of T's community services, is sponsored by the Varsity Fund. Chrysler Canada Ltd. assisted in providing the two air-conditioned station wagons used for the tours.

The motor campus tour is an excellent way to discover and explore this prestigious university's many facets. For those who enjoy exercise, walking tour brochures of the St. George campus are also available.

Authentic Japanese Cuisine

富士

FUJI

Open 7 days a week
769 Yonge St.
(at Bloor)
Free parking at rear
Reservations 923-7102-3

TIMES SQUARE TRAVEL CENTRE LTD.
672 NO. 3 ROAD, RICHMOND, BRITISH COLUMBIA, CANADA

GROUP DEPARTURE TO JAPAN

DEPARTURES	RETURNS
JUNE 24	JULY 23
JUNE 28	AUG. 29
JUNE 28	JULY 18
JULY 18	AUG. 1
AUG. 1	AUG. 22

YOBIYOSE KANKODAN FROM JAPAN
JULY 25 — AUG. 28

FALL MEXICO TOUR OCT 17th TO OCT 31st

APRIL 8 — APRIL 14.

Times Square Travel Centre Ltd.
672 No. 3 Rd., — Richmond, B.C.

THE PLACE TO START YOUR HAPPY HOLIDAY

Judo Canada Names Two Sansei On National Team

OTTAWA. — Judo Canada recently selected 12 judoka, including four national champions, to the national team after championships held here last month.

Canadian champion Daniel Hardy of Quebec City, Brad Farrow of Delta, B.C., and Sylvan Proulx of Montreal were featherweights named to the team.

Lightweights chosen were national titlist Wayne Erdman of Waterloo, Alain Cyr of Montreal Alain Legal of St. John's, Nfd., and Robert Varga of Toronto.

Champion Rainer Fischer of Waterloo, Phil Illingworth of Montreal and Tim Hirose of Vancouver were chosen among middleweights. Others selected were light heavyweight Garry Hirose of Vancouver and Chris Preobrazenski of Toronto, national heavyweight champion.

Healthy Body & Mind
Through the Martial Arts

Nikko
Japanese restaurant/tavern
Reservations: 366-2184
Seven Days A Week
460 Dundas St. West,
Toronto, Ont.

Paul K. Asada, D.C., N.D.
"Doctor of Chiropractic"
728A St. Clair Ave. West
(½ block West of Christie)
TORONTO
651-8060 Res. 621-1989

SAY IT
WITH FLOWERS
SHARON'S FLORIST
Peter Sasaki
CITY-WIDE DELIVERY
TEL. 425-3122
[illegible] PAPE AVE. TORONTO

TOM'S
TELEVISION
& RADIO
RCA — ZENITH
SALES & SERVICE
COLOR T.V.
AND
Stereo Components
1865 MIDLAND AVE.
(ORIOLE PLAZA)
SCARBORO Phone 759-1553
Between Eglinton & Lawrence
Ave. East,
Repairs To All Makes

INSURANCE
Gertrude Urabe
181 Eglinton Ave. East
Suite 201
Toronto, Ont. M4P 1J9
Phone 485-5087
Home 449-9293

SMALL SHOE SIZES

LATEST STYLES
ALL HEEL HEIGHTS
LADIES 2 and up
MENS 4 and up
MEDIUM & WIDE FITTINGS
Albert's Shoe Store
1326 Queen St. West
Phone 531-1931 Toronto

The New Canadian
479 QUEEN ST. WEST, TORONTO, ONT. M5V 2A9
Please find enclosed $.................. for which
● Renew my subscription.
● Enter my new subscription for . . . . . year/months
$9.00 for 6 Months $14.00 per year
NAME (MR. MRS. MISS) ____________
ADDRESS ____________
CITY ____________ PROV. ____________
POSTAL CODE ____________

Jpn. Wrestler Challenges Ali To Fight

TOKYO. — "My crown is just too heavy for Bugner to carry back to England," sleepy looking World heavyweight champion Muhammed Ali declared recently.

He also accepted a challenge from a Japanese pro wrestler, "after beating the Briton."

Ali arrived in Tokyo for a one-day stopover "to rest," on his way to Kuala Lumpur, Malaysia, to meet Joe Bugner of Britain for the fight.

"I feel good and very happy to fight in a land where people have never seen a heavyweight fight, happy to share my experience," the 33-year old champion told a news conference at a Tokyo hotel.

Asked his prediction for the coming fight, which will be his 50th, Ali said, "I have no predictions. I'm too good for that. But I do predict he will not take my title back to England."

The champion had told a reporter earlier he would knock down the Briton "probably in the 10th".

The only boxer who deserves the crown is a Japanese fighter Muhammed Ali," joked the champion, who started snoring, pretending to be asleep, after his long flight from the United States.

Ali said his training in Kuala Lumpur will be "different."

"I will mostly do running. Not much boxing. Not much punching. Just running will make my legs stronger," Ali explained.

In the middle of the news conference, a young man who claimed to be a spokesman for well known Japanese pro wrestler "Antonio," Inoki elbowed his way to Ali and said in halting English, "Inoki can make you sleep in 10 minutes." He also handed a letter to challenge to Ali.

The champion, apparently angered by this sudden challenge, jumped up and shouted, "Ali can make the wrestler sleep in five minutes. Tell him I'm ready."

"I hope he is serious," the 220 pound Ali added while punching a photo of the Japanese wrestler, enclosed in the letter.

"The letter says the winner gets 10 million dollars," the young man said.

After several minutes of arguing between the two, Ali was asked "What does money mean to you"?

Ali calmly said, "Money is good if you can make it in an honest and clean way. I like to take my money and help as many poor people as I can."

He also said he is ready to fight Joe Frazier, one of the two men who have beaten Ali in the champion's 49 bouts — including 34 victories by knockout — "Probably in Manila." He did not elaborate.

"I know kung-fu. I know karate. I know everything," Ali declared and strode out of the conference room after a 30-minut meeting with newsmen.

Toronto Sansei Hockey Star Sparkles For U.S. College

BOWLING GREEN, Ohio. — Returning next year as the leading scorer for the Falcon's ice hockey team is Rich Nagai, who has amassed a three-year total of 134 points on 57 goals and 77 assists. He will also be a tri-captain for the Bowling Green State University in the 1975-76 season in the Central Collegiate Hockey Assn.

The 20-year-old Sansei left-wing, who hails from Toronto, Canada, is among BG-SU's top ten in all three scoring categories: goals, assists and points. He finished the '74-75 season with 36 points on 13 goals and 23 assists.

While the Falcons made the conference playoffs with a 4-3-1 record, its '74-'75 season record of 23-9-2 is the best in its history. For pumping in all five goals for the Falcons in their two playoff games, always hustling Nagai was named to the first team all-tournament team.

During the season, he wore a heartbeat-measuring transmitting instrument as part of a BGSU research project in human performance.

As a sophomore, Nagai was among he top 15 collegiate scorers in the nation with 61 points on 26 goals and 35 assists during the 1973-74 chedule.

Jpn. Boxer "Guts" Ishimatsu Wins

OSAKA. — Guts Ishimatsu of Japan punched out a unanimous 15-round decision triumph over Mexican challenger Tury Pineda recently night and retained his World Boxing Council lightweight championship.

American referee Jimmy Scarmosy of San Antonio, Texas, scored the fight, 148-144 for Ishimatsu, Mexican judge Pedro Mendoza scored it, 148-147 for the champion, and Japanese judge Nobumitsu Inukai had it, 148-145 for the Japanese.

It was the fourth successful title defense for Ishimatsu who won the title from Mexico's Rodolfo Gonzales with an eight round knockout in Tokyo in April 1974.

There were no knockdowns in the fight before 13,000 spectators at the Kinki University Memorial Hall.

Ishimatsu, who entered the ring a favorite, failed to knock out the 22-year old Mexican challenger around the 10th round as he had predicted he would.

For Pineda, WBC No. 2 ranking contender, it was the second shot at the world tittle. Pineda fought Ishimatsu to a 15-round draw in Tokyo last Sept. 11.

In the first two rounds, both fighters moved cautiously around the ring, throwing a few left and right jabs to each other's head and body.

In the third round, Pineda landed a jolting left to the champion's face. Then the champion forced the Mexican to the ropes and hammered him with short left-right punches. But Pineda managed to move out without much damage.

As in the first title bout, Pineda was the aggressor through most of the rounds, hitting the champion with long left and rights to the body and head.

The two boxers started to show some action in the fourth round, throwing harder punches at each other, but they were not strong enough for knockdowns.

Ishimatsu landed a hard left to Pineda's face as the fifth round opened. They then exchanget blows to midring.

The last four rounds were the best. In the 11th round the champion started to bleed from his nose when the Mexican slammed his head with left and right blows. The angry champion cornered the challenger and attacked with short left and rights but the tough Mexican refused to go down.

Ishimatsu lifted his small daughter and walked around the ring when referee Scarmosy raised his hand as the victor.

It was the champion's 30th victory against 11 losses and six draws. For Pineda, it was his fifth loss against 25 victories and one draw.

Both the champion and challenger weighed 135 pounds the division limit.

JNT Auto Service
2238 Bloor St. West
(At Runnymede) Toronto
Phone 766-4292
OPERATED BY
NAMIKI & TANOUYE

Auto-Fire-Life
All Forms Of
INSURANCE
Consult
KIYO TAMURA
Bus: 449-8891
Home: 759-8317

OSCAR'S
SPORT SHOP
TENNIS, FISHING
& ADIDAS
1201 Bloor Street West
Toronto, Ont.
532-4297

HYLAND
FLOWERS
proprietor
JON ONODERA
489-4654 — 481-8805
(Business) (Residence)
540 Eglinton Ave. W.
Toronto

天氣晴朗なれど（一三〇）

佐藤愛子

電話を切ると手のひらに汗が滲んでいた。青葉の聲の弾みようが、朝子の中に淀んでいたわだかまりを解かしつつあるのを朝子は感じる。弘枝からはその後、何の音沙汰もないのは、戀の沙汰がないためなのか、それとも戀の海底深く沈み入ってしまったためか。その疑惑が浮かぶたびに一緒に浮き上ってくる青葉のおもかげを何度、朝子は押しのけ突き放したことだろう。

久しぶりで見る青葉は初夏の光そのもののように明るく爽やかだった。彼は白い健康そうな歯並びを見せて、大股にルミのガラスドアを押して入って來た。

『お待たせしました』

そういってにっこり笑うその若々しい笑顔は、この數日の朝子の焦らだちの中に一筋の光を射し込んでくれるようだ。

『ごめんなさい。いつも勝手な時ばかり呼び出して……』

『どういたしまして、ぼくもお目にかかりたいと思っていたんです』

青葉はタバコをくわえ、顔をライターの火に傾けながら上目遣いに朝子を見てにっこりした。

『あ、そうだ、次長はその後いかがですか。お見舞いというのを忘れてました』

『有難う、その後よくなったり、悪くなったり……でも、もう、主人のことなんかどうだっていいの……』

自分でも思いがけなく強い調子が出た。青葉は朝子をじっと見ている。

『それより私、今、困っているのよ。変なことが起きちゃって、主人には相談出來ないし……ご迷惑とは思ったんだけど、やっぱり青葉さん以外に相談出來る人っていないのよ』

『どうしたんですか、夏ちゃんのことですか？』

『ええ、それもあるの、それに春生のこともからんでいて……』

朝子はハンドバッグから例の寫眞をとり出して青葉に渡した。朝子が鬼の大千に抱かれるようにして歩いて行く、あの荒木の持って來た寫眞である。

『奥さんですか、これ？』

青葉は驚いたように朝子を見た。

『何ですか、この外人は……』

朝子は簡單に話をした。

『うーん、そいつは困りましたね』青葉の目はとがめるように朝子を見た。

『しかし奥さんはまた、何だってこんなジジイについて行ったんですか』

朝子は青葉を見返した。

――それなら青葉さん、あなたは何だってあんなおでぶについて行ったのよ、ヒロエさんみたいな中年女に……

朝子は咽喉もとまで出て來たその言葉を口に出してしまうかどうかに迷った。

チェリー摘み ご案内

ニッポニア・ホームは常日系各位から精神的かつ物質的な援助支援をうけて來ており、ホーム一同は感謝いたしております。日頃のこの親切に報いるという意味もふくめて、今年は超満作のホームのチェリーを摘んでいただければ差し上げることにいたしたく存じますので、今週末から七月十二日頃までに遊びかたがた摘みに來ていただくようご案内申し上げます。

オ州ビームスヴィル
ニッポニア・ホーム

故 野上茂（五四才、和歌山県出身）

儀、五月二十九日不慮の死を遂げ、六月五日リッチモンド葬儀社において岡田開教使司式のもとに告別式を營み、翌日マウンテンビュー墓地に埋葬いたしました。その節はご多忙中にもかかわらず遠近よりご会葬下さいました上に過分なるご香料、供花、弔電等のご厚情にあずかり誠に有難く厚くお礼申し上げます。倚このたび故人死去の際はプリンス・ルパート及びポート・エドワードの方々に大変お世話になりましたことを故人生前のご交誼とも併せて略儀ながら紙上を借りて厚くお礼申し上げます。

喪主 兄 野上友之
長男 野上秀樹
長女 野上瑞代
弟 野上博
美枝子
妹 ゆき子
義兄 岡野一雄
姉 愛子
妹 ノブエ・リー
甥、姪 一同
親族 一同

夫 田村一男（七四才、山口県出身）

儀、昨年五月十三日入院、癌病に冒されて専門医の手當を受けると共に家族一同の手厚い看護の甲斐もなく去る五月卅一日午後九時に眠るが如く安らかに死去いたしましたことを生前昇知の皆様にお知らせいたします。追って六月三日ピクチャ・ビュート佛教会に於て泉開教使並びに福永補教士のもとに告別式を執行、翌朝マウンテンビュー墓地に埋葬いたしました節はご多忙中にもかかわらず多數の皆樣が会葬下さいました上に過分なご香料、供花、弔辭、弔電などご厚情にあずかり、病氣中は物心両面のお見舞を頂きましたことを遺族一同衷心より深くお礼申し上げます。なお故人生前中に賜わりましたご交誼をも合わせて略儀ながら紙上を借りて厚くお礼申し上げます。合掌

Picture Butte, Alta.
P. O. Box161.
Mrs. K. Tamura.

喪主 妻 田村和子

長男 田村勝巳
妻 マケシン
次男 田村滿
妻 サアラン
三男 田村サム
妻 リンダ
四男 田村ターム
婚約者 ローピン
五男 田村テリ
孫一同
在日 吉岡直
妻 シズ
平島貢雄
妻 ユミ子
吉岡朝男
妻 秀子
池田照彦
妻 たつ代
藤田清
妻 ちす子
弁本勤次
妻 美也子
倉本富行
妻 メイ子
倉本春男
妻 メエー
古川喜美代
庭月野博
妻 京子
親族一同
友人代表 田口甲兵衛
長壽会
佛教会
婦人会

辯護士 鬼塚敏三

クインズ・カウンシル
455 University Ave. Suite 615,
Toronto 1, Ont.
Phone 363-5002,
Home 493-2457

▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

保險一切

火災、盗難、病氣、住宅、自動車保險のご相談に應じます。

木下律
トロント市
電話ー七五九 二六三二
ー七五五ー七三一七

紳士服仕立

修繕、新調一切

電話でお申し込みくだされば市内ならどこにでも出張いたします。

野村
3460 Danforth Ave.
Scarboro, Ont.
Telephone 694-9563

住宅賣買

晝夜を問わず、住宅賣買について喜んでご相談に應じます。お電話して下さい。

堀ケン
PHONE 431-9191

JAPANESE FOODS & GIFTS SHOP AT
SANKO TRADING CO. LTD.
221 SPADINA AVE. TORONTO M5W 2E2 TEL.: 862-1082

ピクニック用の かんづめ數々

MARUTEN BEST
天
好評の
白味噌
醤油
清酢
釀造元

―多量入荷―
◎國寶新米
◎國寶ローズ新米
最寄り商店でお求め下さい
食料雑貨直輸入
天野商會
T. AMANO CO. LTD. (Importers & Exporters)

AUTHENTIC JAPANESE DISHES
"MICHI" RESTAURANT
459 CHURCH STREET,　PHONE 924-1303
328 QUEEN ST. WEST,　PHONE 863-9519
TORONTO, ONTARIO

日本料理 みち
◎チャーチ店
チャーチ街四五九
電話九二四ー一三〇三
◎クイーン店
西クイーン街三二八
電話八六三ー九五一九
（クイーン店だけ月曜休み）

CROWN LIFE
Frank G. Yada
Mickey Yada, B. Comm.
1050 West Pender Street
Vancouver, B.C.
Phone 682-6511
Res. 325-2528, 685-5886

移轉お知らせ

今回クラウン生命晩市支社はお蔭様で事業日々に發展し社屋狹少のため現在のジョージャ街に一ブロックの土地を購入し、二十三階建のビルを建築する事になり、完成まで約二ヵ年半を要しますので西ペンダー街一〇五〇番に移轉致しました。私の三男ミッキーが一昨年より入社し後継として働いておりますから今後とも何卒よろしくお引立ての程お願い申し上げます。

矢田源一郎
ミッキー

自動車の修繕一切

各種自動車のリペア、チューンアップ、その他ご相談に應じます。

ガルフ・サービス ステーション
共營者 並木、田上
JNT AUTO SERVICE
(At Runnymede)
2239 Bloor St. West
PHONE 766-4292

オエン家屋賣買

トロント市東エグリントン街
二六八五番地
電話二六六ー四五〇一
日系代理人
黒田光雄
住宅電話
二六一ー一二五八一

GINZA RESTAURANT
5130 Dundas Street West,
Islington, Ontario
Tel. 231-4000

銀座レストラン

すきやき、鐵板燒き
その他日本食
營業時間ー月曜から土曜まで
午前十一時から午後九時まで
日曜は午後五時から九時まで
電話 二三一ー四〇〇〇

米加の相違研究

関心をよせる経済的国家主義

カナダと米国の経済専門家及び官吏がこの程ど米国ミネソタ州セント・ポールで会合し、両国間にひろがりつつある相違点について検討しあった。この会合で米国はカナダが最近とって来ている政策に対して深い関心をよせている。

たとえばカナダの対米オイル及びガソリン輸出制限またはカナダの外資コントロールなど。米連邦政府筋では第二次大戦中、両国がほとんど足並をそろえて物事に対処してきた時代は、とつくに過ぎ去ったということを改めて認識している。

カナダは第二次大戦後、新しい強力な経済国として發展して来ており、国民は『アイデンテテイ』をさがし求めている。米国の追従国ではないカナダの行方はどこにあるのか、を自問し出してきている。

この会合で両国代表等は両国関係の成長を望んでいることを互いに述べたが、しかし米加両国のいずれかがとる方針は多かれ少なかれ、それぞれに影響するものだという認識からまぬがれることはもはやできないと語っている。

カナダ代表はその石油方針について説明することに努めたし、なぜリーダーズ・ダイジェスト誌やタイム誌に與えられていた特権（カナダの広告主がこれらの雑誌に広告を掲載した場合、会社の宣傳費としてタキスから差し引くことができること）をなくしたいかという理由も説明した。

米国の所有である雑誌にこのような特権が與えられていることは、経営難になやんでいるカナダの雑誌が不公平ではないかという説明だけでは先方にとって不十分だということも解らないことはなかった。

今、カナダには新しいエコノミック・ナショナリズム（経済国家主義）が擡頭しつつあり、米国人の感情を寄している。米国人は永年の友人であるカナダ人から、突如『ヤンキー・ゴー・ホーム』といわれるのではないかと不安がっている。

日本の女子バレー選手團

モ市のプレ五輪参加

日立の全額租で滞在四十日間

（モントリオール）七六年五輪大会女子バレーで金メダルをめざす日本女子バレーボールの主力、日立が去る二十日出發しカナダへ四十日間の長旅に出た。二十五日からのプレ・オリンピックが主目的だが、費用は一切日立持ち。

一年後にひかえたモントリオール五輪で優勝をめざす日立チーム。『今の全日本チームで、カナダを知っている選手は白井だけ。金メダルのためにはぜひとも舞台を踏んでおかなければ…』と米田監督は力説。二十日に出發した全日本という名の日立チームは、まず二十五日から三十日までのプレ五輪（モ市）に参加。

これには日本、ソ連に次ぐ銅メダル候補の韓国も出る。七月二日から十六日までタ州レヤーブロック市でカナダ・ナショナル・チームと合宿が組まれる。ホスト国の強化が目的で、同行した米田監督も『なにもかくさず練習を見せます』と腹つぶがいい。

なお七月十七日からはカナダ、ソ連、米国、日本の四カ国で二回総當たりのリーグ戦がオタワで行われる予定　日本チームは選手十二人と監督、コーチ、マネージャーの計十五人。

ア州へ宮地師が轉任

泉開教使は佛教研究院で勉學

カナダ佛教団の發表によると、トロント佛教会駐在開教使、宮地文雄師は願いによりトロント駐在を解き九月一日よりアルバータ教区開教使に任命。なおアルバータ教区開教使、泉康雄師は一月一日より二ヵ年休職する。泉師は米国加州バークレーの佛教研究院で勉學する。

（ア州レーモンドで永年布教し、數年前ハワイに轉任した河村勇哲開教使は任地ハワイからこのほど、レーモンドに再び移り住んで來ている。）

参加大会 オ州勝つ

空手選手権

（ニューブランズウイック州モンクトン）一九七五年度カナダ空手選手權大会がこのほど當市で盛大に催されて、オンタリオ州の有段者団が優勝した。（本社の英文記者津村ケイシー氏が優勝チームのコーチとして同伴した）

全カナダ選手權盃はカナダに空手をひろめたパイオニア、鶴岡七段が寄贈した『鶴岡トロフィー』で、同七段が優勝チームにトロフイーを贈呈した。次点チームはサスカチユワン州で、同州の最強空手チームはマウンテー、いづれも善戦したが、優勝をのがした。

ヤングジャパン

島で野遊会

トロントの『ヤングジャパン』クラブでは來る七月十九日（土）午後三時より、センター・アイランド船着場に集合したのち、適當な場所でバーベキュー、すいか割り、たからさがしなどする。参加希望者は石崎三六三－二五三六、（宅）五三三－一八一一〇に連絡すること。会費――一人三ドル。

廣瀬兄弟入る

（オタワ）柔道カナダは今週全加選手団員を指名、十二名がチームを構成することになったが、晩市の廣瀬トム氏は中量級、同じく廣瀬ギャリー氏は重量級の一人にふくまれた。日系選手二名が五輪に出場することになろう

婦人の年記念

切手を發行

（オタワ）ヤンシー郵政相は先週末、來る七月十四日から『国際婦人の年』を記念する切手を二千九百万枚發行すると發表した。この記念切手はカナダが統、二三年以来發行しつづけている『記念切手もの』のちょうど百番目にあたる。サイズは二四ミリ×三〇ミリ。

○ア州ピクチュア・ビュートの田村一男氏（七四）は五月三十一日夜死去、六月三日同地佛教会で泉開教使により告別式を行い、四日マウンテンビュー墓地に埋葬した。

求 鉄板焼コック及見習い　ト市田中　オヴ東京の電話に連絡して下さい　PHONE 924-3808

求 ウェートレス、みちレストラン、電話九二四－七五〇一（下市）

貸室 二寝室とキッチン　交通便よし。電話（下市）四六一－五三〇一

求 ソーイング・ミシンに経験のある人で家庭でブラウス縫う方。ペター・ブラウス会社、トロント西リッチモンド街四六〇（一階）に面接の事。

神奈川同志会主催

ピクニックと案内

△期日　七月二十日（日）午前十一時より七時まで。

△場所『ETIENNE BRULE PARK』ハンバー・リバー南。昨年と同じ場所。地下鉄オールド・ミルで下車、河に沿い北側。

△会費　一人一弗、子供は無料。當日会計に支拂いのこと。

△各種競技、福引き、ビンゴ、その他遊び。中食各自持参。

△自動車便、午前十時半より一時間、オールド・ミルス驛に手配。

（詳細は鷲木幹事二四七－七六九八又は会長二五二－三四六九）

友人お誘いの上多数の参加を希望しています。

滋賀縣人会ピクニック

カナダ滋賀県人会は左記の通り、合併後最初のピクニックを催しますので、ご家族及び知友人ともどもご参加下さるようご案内申し上げます。（別に案内状は出しません）

◇期日　來る七月二十日（日）正午より。オシヤワ市レーキビュー・パークに於て（シムコ街に入り、南へビーチまで）

◇会費　大人一弗、十二才以下無料

◇バス一台チャーター、大人二弗、十二才以下は半額（往復）

◇出発場所　トロント佛教会前十時集合。ローレンスとケネディ街角十時半集合。

◇座席申込み　北村（五三一－九八九八）鵜居（四六六－八〇九六）大森（四二一－五九四〇）

◇ゲーム、ビンゴ、福引、レース、その他。（雨天の場合は中止）

七五年訪日ツアー

◇出發	期間（週数）
六月二八日	八
七月　六日	四
七月二九日	三
九月一三日	五
十月　一日	六
十一月二九日	八

◎ハワイ、ナサー、バハマスその他の島、メキシコ、フロリダ等のパケジ・ツアーを澤山用意してあります。

◎どうぞお電話または御立ち寄りお願い致します。

◎個人的サービスでお世話いたします。

晩市 岩田旅行社　1115 E. Hastings St. Vancouver Phone 254-6101

トロント岩田旅行社　102 Spadina Ave. Toronto Phone 363-2391

ケン沓掛　Res. [illegible]

◎新鮮な魚類

マグロ　サモン　サバ　アジ
サンマ　タコ　イカ　海老
カニ　ヘレン　塩鮭　ハマグリ

新着　干數の子昆布

日本の方へのお土産に最適！

ダンダス ユニオン店

電話　三六四－七六九二　三六六－三六六三

DUNDAS UNION STORE
173 Dundas Street W., Toronto
Phone [illegible]

＝訪日観光團＝

出發	歸國
六月二十八日	八月二十九日
◎日本よりの呼寄せ観光團	
七月二十五日	八月三十日
七月二十八日	八月三十日
八月八日	八月二十六日

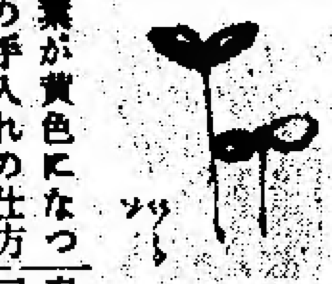
◎秋のメキシコ観光團　十月十七日から十月三十一日まで。

タイムス スクエア旅行センター

[illegible]

知恵の分ち合い

〔梅月生〕



鉢植南天手入れ法

「南天の葉が黄色になつたので、その手入れの仕方を教えて頂きたい」ということが、このらんに出ていたので、そのナンテンにつき少し記してみる。

日本での話だが、明治初期の頃は百二十種もあつた南天が、現在では三十余種となつたという。ナンテンは「難を転ずる」のゴロから生れた名称だといわれて靈木視されている。

鉢植は何れの植物でも先づ用土の適否と置場の良否によつて大きな差異が生じてくる。鉢植の用土には、川砂、赤土、水ゴケ、腐植土（木の葉を腐らしたもの）を等分にまぜたものを使うのが原則で、これらを細目のスクリーンでこし、みじん粉にする。肥料としては植付けの時に骨粉（ボーンミール）少量をまぜるが、注意しなければならぬことはそれが多すぎると葉の色が出ないという点だ。そして春から秋まで、月に一、二回（ハイポネキスのような水肥を与える。南天の鉢植を置く場所は半日蔭で通風のよい所が最上である。

南天は昔から正月盆栽として喜ばれていたのであるが、それには五色南天やダルマ南天が好まれたようである。

何れの種類でも、夏七月頃、全部葉刈りをして、日照りに強く當てることによつて二番葉を出させると、葉は小さくなるし、色もよくなる。

カナダでは、冬は室内に取り入れるので、春になつてから屋外に出すのが普通であろうが、この場合急に陽に當てては葉焼けする。室内で、どんなに陽當りのよい場所に置いてあつたものでも、急に外気に触れさせることは、どんな植物でも感心できないのである。

前に記した鉢植の用土だと水はけがよいから、暑いときは一日二回水をやり、同時に葉水も忘れないように注意するがよい。

南天の鉢植の手入れ方法を尋ねている人の物は多分幼樹であろうから、灌水と置場所に注意し、余り木が弱つているようだつたら植えかえるか、鉢ごと庭に植えこんでおくのも一方法だと思われる。（如竹）

日本の農業青年十二名

アルバータ州南部ポテート農場で働き始む

日本からアルバータ州南部農地への農業青年（二十七歳を最年長として二十歳前後）十二名が六月十七日到着し、地元のマン・パワー當局（職業紹介所）での手続き等一切をすまして、ヴオークスホールを中心にテーバー、ボウ・アイランド、レーニアー等の日系農家に配属され、農繁期に向つての仕事をはじめた。

これらの農業青年は、カナダ社会への適応力を高めるため、日本を出發する前に、カナダのような大規模經營の機械化農業を体験する二十日間におよぶ講習訓練を受けており、配属先きは主としてポテートを栽培する日系農家であり、二カ年つとめたら、更に同じ場所で働きつづけるなり、出來る者は独立して将來を開くことができるようになつている。

親も子もともに學ぼう

トロント日本語學校の修卒業式が、六月二十一日、トロントの事務局講堂において、会場いっぱいになつた生徒、先生、父母、來賓参加のもとに盛大に行われた。生徒たち多數が受けた▽優良賞▽努力賞▽精勤賞に加えて特別賞八種が八名の生徒に授与された。

西浜校長の挨拶の中には「家庭で親たちともどもに日本語を使う子供は成績が優秀である」ということがあつたが、それは當然のことでもあろうし、何れにしても、日系児童にとつても相當にむづかしい筈である日本語を彼等が自由に使えるようになることは、カナダが目指している〃多様文化主義〃の線に添いつつ、カナダのためにもという態度を持して「親も子も（実際的には二世と三世および四世）ともに勉強する」心がけを實行するのが、日語習得の一方法であろうと感じさせられた。（修・卒業式の詳しいことは報告をもらつてから報ずることにする。）

――梅月生

☒各種の手続　トロント日本総領事館提供のプリントに基き連載中の手続心得は本号には休載。

あなたが六五才或はそれ以上であり 昨年ここに在住していたのであれば たいていの處方薬は無料なのです
オンタリオ州はこのようにしてあなたがそれを手に入れるようにしております

八月一日に發効する新法がオンタリオ州にできます。それによつて六五才或はそれ以上のほとんどすべての人たちで　過去一カ年オンタリオ州に在住していた者はたいていの處方薬を無料で受けることができるようになります。

ということは医師又は歯科醫によつて書かれた處方せんはオンタリオ州で満たされることを意味します。ただオンタリオ州の薬品恩典列記表に記入されてある薬だけが無料です。

次の人々が有資格者です。

●老年恩給を受領しているオンタリオ在住者

あなたが六五才或はそれ以上であり　連邦政府から老年恩給チエツキを現在受領しているのであれば　あなたは新しい薬品恩典資格カードを八月一日までに自動的に受け取ります。（そして　もしあなたが薬品恩典カードをうけるようになつておれば　もちろんそれをうけ取ります，あなたは何もしないでよろしい。

●老年恩給を受領して，ないオンタリオ在住者．

あなたが六五才或はそれ以上で　昨年一年間　然し十年以下の期間オンタリオに在住していたのであれば　あなたもまたオンタリオ州の處方薬恩典をうける資格があります。しかし私たちはあなたが誰であるか分らないので　あなたは薬品恩典カードを申請しなければなりません。おなじみの薬店かそれとも保健省に申請することです。そうすればあなたは自動的に薬品恩典カードを受け取ることになります。

●薬品恩典はこのように行われます

保健省の薬品恩典列記表に記入された處方薬は千五百以上もあります。あなたが醫師又は歯科醫を訪ずれた際　ドクターに自分は薬品恩典をうける資格者であることを告げるとドクターは列記表から選んで薬を處方することができます。そしてあなたの薬品恩典カードを薬剤士に渡すことです。薬剤士はそのカードを保管いたします。しかしあなたが移轉したり　また違つた薬剤士を希望する場合　そのカードを返して貰えます。

●全く無料です

あなたが處方薬を手に入れたさい　あなたは何も支拂うことはありません。薬剤士にはオンタリオ州政府から支拂われます。

オンタリオではみんなの最善の健康を願つております。そしてそのために私たちは努力しているのです。ですからもしあなたが申請の必要があれば（多くの人々はそうしないでよいのですが）なじみの薬店より薬品恩典申請書式を入手するか　それとも次に書面で申し込むことです。

MINISTRY OF HEALTH
DRUG BENEFIT
QUEEN'S PARK
TORONTO, ONT. M74 2S3

詳細を知りたい向きは電話（無料）のゼロをまわして交換手にゼニス八一二〇〇〇をかけてくれるよう頼むことです。メトロトロント以内の在住者はローカル地區呼出し番号ですから九六五一八四七〇をダイヤルして下さい。

MINISTRY OF HEALTH
FRANK MILLER, MINISTER

Government of Ontario
William Davis, Premier

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto M5V 2A9
Tel. 364-5005

Second class mail No. 0344

毎週火・金二回発行
購読料金 半年九弗 年十四弗（前払）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

ガソリンに増税 暖房燃料も同様

ターナー蔵相が予算案を上程

〔オタワ〕ターナー蔵相は二十三日夜下院議会で予算演説を行ない、インフレ抑制、冗費削減、任意的賃金および物価抑制のため、次の実施を明らかにした予算案を上程した。

①一般市民が自家用車のため使うガソリンが、一ギャロンにつき十セント課税となり、二十三日夜半から即時実施となった。また来る八月中旬にはガソリンに對しさらに五セントの追加課税となり、今夏、ガソリン・スタンドで買うガソリンは一ギャロンにつき十五セントの消費税がつく。このため一般市民は一年間に約百ドルのガソリン・タキスを支拂うことになる。タクシーなど自動車を業務上使つている場合、ガソリン税は領収証をそえて拂い戻しを要請することができる。

②また来る十一月一日より、住宅暖房用の天然ガスに課税され、普通の住宅は一年間二五%、約六五ドルをタキスとして支拂わねばならないし、オイルで暖房する住宅も同様、一三%値上がるが、これは一ギャロンにつき今までより約五セント余分に支拂うことを意味する

③また来る八月一日より航空旅行にさいして、運輸税が現行五%のが八%に上がり、外国行き一人當り五弗のが十弗の税となる。

タキスが安くなるのは、ツイン消費税で、一本につき六・五%の値下げが即時実施された。また失業保険の掛金も雇主と従業員の負担がふえ、六十五歳以上は失業保険計画に参加できなくなった。

蔵相の右腕マン

ターナー蔵相が二十三日夜、下院議会で予算演説を朗讀したのち記者会見を行つたが、ターナー蔵相の右腕に今春、大蔵省政務次官に任命された生山トム氏が書類をかかえて着席した。文字通り蔵相の『ライト・ハンドマン』ぶりであった。

カナダはよい方

外国のガス代にくらべよと

ターナー蔵相は一般カナダ人が『マイカー』を使うのに、ガソリンに対する課税が一ギャロンにつき十五仙になると不平を唱える者に対し『カナダ人は他国のドライバーに比べると、極楽、天国である』とし、次の数字をあげた。

カナダのドライバーは一ギャロン六五仙が八〇仙になるとしても、パリでは二弗、東京では一弗八〇仙、英国とスイスで一弗七〇仙、西独とスエーデンが一弗六〇仙であり、これらに比べると安いものである。これからカナダ人は公衆運輸機関を使うようにすれば、交通混雑を削減するとともになる。不用なドライブはできるだけ避けることだ。

失業保険法を厳格に 六五歳には掛金なし

〔オタワ〕失業保険は今後義務化されると共に掛金額は勞使双方ともに増加されることになろう、とターナー蔵相が予算演説で明らかにした。

近く立法化される失業保険法案によると、任意的に仕事を止めたり、或は不正行爲のため罷免されたり、また適當と考えられる仕事につくことを拒絶する者は罰せられる。

また六十五才になつても仕事を続ける者は失業保険掛金をストップし、仮りに失業してもその保険金を受領する權利がなくなる。六十五才になれば三週間分に相当する失業保険金を一時拂いで受けることになる。

また現行法では不正行為のため仕事を失つた者、或は自分で辞めた人は、三週間は同保険金は貰えないことになっているが、これを六週間に延長する。

日本の協力求む

カナダの石油開發プランに

〔東京〕日加閣僚委員会が東京で今週二日間行われたが、カナダ政府代表団は日本がアルバータ州北方のタール・サンド石油開發に協力するよう要請したことを河本通産相が記者会見で明らかにした。

これに對して日本側としてはカナダから長期安定的にエネルギー源を輸入する保証をカナダから得られることを條件として、タールサンドの開發プランに参加してもよいと伝えた。

カナダは日本がカナダから輸入する数量のわずか二・七%しかカナダの完成製品を買っていないので片落ちであり、もっと既製品を購入してほしいと要請した。それに対し日本の市場はフリーであるから、カナダのセールスマンはもっと積極的に賣り込みの努力をしなければならないとの警告をうけた。

共産進出 事態變動

イタリー政界

〔ローマ〕このほど行われたイタリーの地方選挙の結果、共産党が大巾進出したことはイタリーの政治的事態に大きな変動をもたらすことになろうとみられている。共産党紙がフロント・ページに大きく報道したことに對して、大多数の投票民はそれに同意している。

共産黨紙は、共産主義者を除いての政治はありえない、とする共産党の主張を一般が支持した結果のあらわれだということを認めている。今後どうなるかは不明であるが、地方選挙の結果が總選挙にもたらされるとすれば、過去三十年連続的に政権を担當してきたクリスチャン・デモクラット党の終末となろう。

英國臣民の特權

今月まで喪失

〔オタワ〕カナダ連邦が結成されて以来の英国臣民としての特權、連邦議会選挙に對する投票權は六月二十七日で喪失した。英國系人であれば、カナダ市民権のあるなしに拘らず参政権が付與されていたのが、今後は市民権を持つ者のみに投票權があると改正されることになった。同様法律はケベック及びプリンス・エドワード島両州の州選挙に對しても設けられている。

旅客機が着陸前に墜落 乗客百九名の死体散乱

〔ニューヨーク〕米イースタン・エアラインズ社の七二七ジェット旅客機は乗客百二十三名を乗せて、ニューオリンズからケネディ国際空港に二十四日午後、雷雨の中を着陸しようとしたさい、突如火を吐き火の玉となって墜落、死者百九名を出し、生存者十四名の内十二名は重傷をうけた。

同旅客機の事故現場は午後のラッシュ・アワーの公道付近で、約二ブロックほどに機体の片々やバゲージなどが散乱し、死体もあちこちに散らされて惨状をきわめた。目撃者によると、同機の機尾から急に火を吹き出したといっているが、或は落雷したのが発火の原因とみられている。ケネディ空港における旅客機遭難事故は五年ぶりである。

北鮮の動き

〔ソウル〕このほど招かれて北鮮の首都平壌を訪れた豪州のドン・ウィルシー外相は、北鮮は条件をつけずに韓国と有意義な会議を行いたい意向だと韓国にその旨伝えた。韓国としても豪州の外相が直接そのメッセージを伝達してきたことを重視し、真剣に首脳級会議の開催を考慮することになりそう。

インドで反對派を検擧

―國家非常令を發動して―

〔ニューデリー〕インデラ・ガンジー首相は二十六日国家緊急令を発動してインドの民主政治を破壊しようと企てている容疑者約百人を二十六日未明一斉に逮捕した。インドが独立して以来二十八年、有力市民を檢擧監禁したのはこれがはじめて。

ガンジー首相が選挙違反で下級裁判で有罪となり最高法裁では首相の地位によみ止まることは認めるが、議会での投票権は彼女から取り上げるとの判決を下した。これを機会に、反対勢力がガンジー首相の追放、民主政治を崩壊させようとする陰謀が行なわれていることが明らかとなり、これに着處するため非常時令を發令するにいたった。

外務省で大使会議

〔東京時事〕外務省はポスト・インドシナ情勢に對處するため、七月十五、十六の両日、同省でアジア・太平洋地域大使会議を開き、今後のアジア外交の在り方などを中心に討議する。この会議には安川駐米、重光駐ソ、小川駐中国、西山駐韓国の各大使のほか数カ国駐在大使が参加する。

一部クジラの捕獲を勧告

〔ロンドン時事〕今週国際捕鯨委員会の本会議が開かれる前、科學小委員会はナガスくじらは太平洋では禁漁とするが、南太平洋の第一海区では無條件に二二〇頭、第六海区も場合によっては一日五頭の捕獲を認めるとの勧告を行った。(なお日本及びソ連の捕鯨に反對のデモが今週ト市日本總領事館のあるビル前でプラカードをかかげて行われた)

中國が人口調査 七億人を越すか

〔北京〕中国には何人住んでいるのか？という昔からの質問に答えを出すため中国は、二十年ぶりに人口調査をやることになりそう。一九五三年が最後の人口調査で、總人口五億八千三百万人と出ているが、一九五七年の抽出人口調査では、六億四千六百万人と算出されている。

現在の人口は恐らく七億以上、十億に近いのではないかと推定されている。

Long B…
LONG BEA… money, disinte… dents and opp… men's liberati… rally will pr… tional Beauty… ged by Japane… ce 1968 — fr… this year.
On instructi… nell, the attor… paring an agr… deliver the … the Japan Bea…
Vol. XXXIX …
Unite… To D…
TOKYO. — … has agreed q… proposal for … rium on wha… national Wh… conference in … to the Los An… pondent Sam … that the Jap… has been info…
The Times … source here … representative… ech at the w…
Japane… Pay $1.… Single …
TOKYO.— … legal in Calif… pan has plun… to a "lemon … at $1.50 each…
Since Apri… discovered th… Coast lemons… with "ortho-… tments to pr… officials hav… lemons at J… checking.
The action … into the Jap… far, about 4… mons examin… unsaleable be… fungicide.
Those reje… washed for … back or dest… lired.
Meantime, … display "No … one big Toky… re has stop… cakes and pi… a lemon has… cents — no… mark.
Agricultur… nistry offici… tones about … mon a year … tons are pr… try.
The rest … from Calif.